

Ciudad de México, 19 de septiembre de 2018
Boletín núm.1293

El INBA lamenta el fallecimiento de la poeta Una Pérez Ruiz

- La también editora y traductora murió a los 48 años en la Ciudad de México

El Instituto Nacional de Bellas Artes lamenta el fallecimiento de la poeta, editora y traductora Una Pérez Ruiz, ocurrido la madrugada de este miércoles 19 de septiembre en la Ciudad de México, a los 48 años.

Nacida el 9 de septiembre de 1970, Pérez Ruiz estudió en la Universidad Nacional Autónoma de México, en la Escuela de Escritores de la Sociedad General de Escritores de México y en el Institut Français d'Amérique Latine.

Con su trabajo editorial y de traducción colaboró para el Fondo de Cultura Económica y Penguin Random House Grupo Editorial, así como en *Food & Travel*, *Time Out México*, *Esquire*, *Louis Vuitton Mexico City Guide*, *Quinta Real*, *Vogue Travel and Shops Guide* y *Harper's Bazaar Latin America*, entre otras publicaciones.

“Se pierde a una amiga muy querida, pero sobre todo una traductora ejemplar. Yo recuerdo con mucho cariño y gratitud su traducción de *La estrella de madera* de Marcel Schwob que prologó José Emilio Pacheco y que sigue siendo un relato más o menos desconocido de Schwob y que ella dio a conocer en español, entre muchísimas otras traducciones”, comentó el escritor Hernán Bravo.

Los restos de Una Pérez Ruiz, quien también realizó traducciones de obras de André Velter, Yves Bonnefoy y Claude Louis-Combet, fueron velados en la Funeraria J. García López en la Ciudad de México.

--000---